



© Air France



PRÉSENCE
DES ACTIFS ET RETRAITÉS
D'AIR FRANCE
Revue trimestrielle

Directeur de la publication :
Harry MARNE

Rédacteur en chef: Brice MEYER-HEINE

Rédacteur en chef adjoint:
Annie BRESSANGE

Responsable publicité: Jean CRUZEL

Assistante: Marie-Thérèse CHEVROT

Comité de rédaction:

Jean CRUZEL, Sylvain DENIS,

Jacqueline DRUET, Harry MARNE,

Jean MAURIÉS, Isabelle de PONSAY,

Henri MILLOT, Bernard POURCHET,

Christiane TARANOFF et Jean WIEVIORKA

Abonnement

Non-adhérent ARAF: 28 €

Adhérent ARAF: 14 €

Prix du numéro: 8 €

N° de commission paritaire: 1009 G 85069

Dépôt légal: n°35878 | ISSN 0397 - 1783

Mise en page | Impression

Ouaf! Ouaf! Le marchand de couleurs

Tél.: 0140 930 302

Imprimé en France

Ce numéro a été tiré à 12 700 exemplaires.

Adresse-contact

30, avenue Léon Gaumont - 75020 Paris

Tél.: 01 56 93 17 70

araf@araf.info | www.araf.info

© Coll. musée Air France



Éditorial

- Le mot du président de l'ARAF

ARAF

- Les candidats à l'élection du Conseil d'administration
- La 66^e Assemblée générale ordinaire de l'ARAF
- Procès-verbal de la 66^e Assemblée générale
- Vous êtes toutes et tous les bienvenus à l'ARAF

Retraite

- Les retraites du personnel au sol
- Élections CRPN juin 2018

Santé

- Les Hôtesse de l'Air contre le Cancer

Mutuelle

- La mutuelle Air France

Aéronautique

- La gestion de nos peurs
- Air France actualités
- À l'École des moteurs

Histoire

- Racines d'avenir

Culture et loisirs

- Le Goéland
- La voiture-volante ou le rêve du futur
- Territoires britanniques d'outre-mer
- De quelques expressions
- Bibliographie
- Chronique aéronautique

Pratique

- Bus direct, voyageurs mineurs, boutique Air France à Orly

Voyages et sorties

- La Sicile visitée par le groupe ARAF Île-de-France sud
- Île-de-France Paris à l'assaut du monde du chocolat !

Régions

- Journées régionales et départementales

Carnet

Courrier des lecteurs

Adresses utiles de l'ARAF

2

3

4

7

8

10

11

12

14

16

18

19

22

23

24

25

26

27

29

30

31

32

35

36



11



15

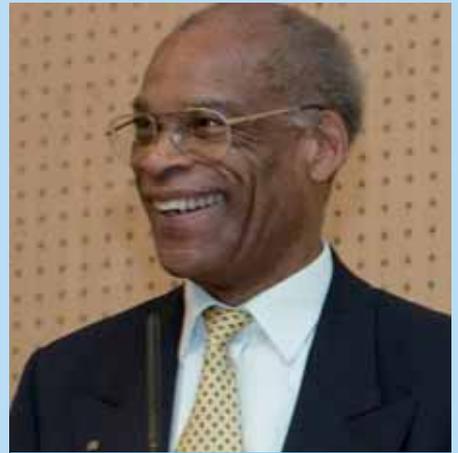


17



34

Le mot du président de l'ARAF



Harry Marne, président de l'ARAF

Avec Jacqueline Druet, secrétaire générale de l'ARAF, nous avons rencontré le 26 janvier 2018, Jean-Marc Janaillac, président d'Air France, président directeur général d'Air France-KLM, et Gilles Gateau, directeur général adjoint en charge des Ressources Humaines.

Nous leur avons présenté notre association, ses missions et souligné son rôle d'interface auprès d'Air France.

Il y a juste un an, je vous informais du lancement de nos discussions avec l'Amicale Air France pour un rapprochement en vue de mutualiser nos moyens. Après quelques réunions avec l'Amicale, nous envisageons d'examiner comment intégrer son expertise ludique lors de nos journées régionales.

Vous avez pu constater que notre site évolue et ne cesse de s'enrichir.

Je voudrais attirer particulièrement votre attention sur deux liens récemment ajoutés : le premier dans la rubrique « *relais de solidarité* » dirige vers le Portail national pour l'autonomie des personnes âgées, il permet de trouver la liste des EHPAD avec leurs coordonnées et tarifs ; le second lien dans la rubrique « *Revue internes* » permet d'avoir accès à la version numérisée de la BNF pour 30 revues concernant Air France ou l'aéronautique.

Rendez-vous sur notre site www.araf.info pour les consulter.

J'aurai le plaisir de vous retrouver le jeudi 24 mai à l'Assemblée générale de l'ARAF à partir de 14h au FIAP Jean Monnet, 30 rue Cabanis dans le 14^e arrondissement de Paris. Les résultats des élections au Conseil d'administration de l'ARAF vous y seront communiqués ; vous trouverez dans ce numéro de **PRÉSENCE** tous les éléments nécessaires au vote.

J'espère pouvoir compter sur votre présence, je vous dis donc à bientôt au FIAP !



De gauche à droite : Jean-Marc Janaillac, Harry Marne, Jacqueline Druet, Gilles Gateau

● Harry Marne
Président de l'ARAF